

# 日本地震

責任編輯：陳維星 版面設計：李冰心

香港文匯報訊 據新華社及中新社報道，國家主席胡錦濤昨日致電日本天皇明仁，代表中國政府和人民就日本東北地區發生特大地震災害表示誠摯慰問，對遇難者表示深切哀悼，祝願日本人民早日克服困難，重建家園。胡錦濤主席表示，中國政府和人民願繼續提供必要的幫助。此外，中國政府將向日本政府提供的人道主義救援物資昨晚已運抵東京。

# 胡總致電日皇慰問 中國物資運抵東京

## 組建赴日醫療隊 含輻射防護人員

### 溫總致慰問日本人

國務院總理溫家寶昨日在十一屆全國人大四次會議舉行的記者會上表示，向在日本特大地震災害中遇難的日本人民表示深切的哀悼，向全體日本人民表示誠摯的慰問。他表示，中國的救援隊和救災物資已經到達日本，將根據日本的需要，繼續提供必要的幫助。

外交部長楊潔篪昨日在會見日本駐華大使丹羽宇一郎時表示，隨著救災工作的不斷深入，中方願進一步提供幫助。中方願與日方密切配合，加強救災和災後重建合作，並表示中方相信日方將一如既往地對中國在日受災公民給予各方面救助。

為支持日本政府和人民抗震救災，中方已啟動對外人道主義緊急救援部際工作機制，中國政府將向日本政府提供3,000萬元人民幣(約3,558萬港元)的人道主義救援物資，首批包括900頂帳篷、2,000條毛巾被、200台手提式應急燈，價值720萬

元人民幣(約854萬港元)的物資已於昨晚運抵東京。

### 中國救援隊大船渡搜救

由於，此次地震亦引發核污染洩漏，中國衛生部遂委託北京市按照災害特點，組建包括醫護人員、翻譯以及3名核輻射防護人員在內共30人多的國家級醫療衛生救援隊伍，隨時待命準備奔赴災區。這支救援隊伍將嚴密關注日本特大地震的最新進展，加強災情與救災形勢的分析研判，一旦接到指令，將迅速集結。

另一方面，中國駐日本大使館新聞發言人鄧偉表示，13日晚抵達重災區岩手縣大船渡市的中國國際救援隊，昨日一早已開始救援活動，目前尚無重大進展。他建議

在日中國公民保持冷靜，密切關注日方權威消息，服從日方安排。

在日中國使領館、華僑華人、中資企業已自發展開向地震災區捐款活動。據日本外務省統計，目前捐款額已達457萬日圓(約43.5萬港元)。



中國向日本提供的救援物資昨晚抵達東京。新華社

### 中國救援隊 克重重困難

據中新社14日電 中國地震救援專家14日接受中新社記者採訪時表示，已趕赴日本岩手縣大船渡市地震海嘯重災區實施救援的中國國際救援隊，面臨着環境陌生、語言障礙、人手少、後勤保障、救援目標鎖定、餘震危險等一系列困難，「相信中國國際救援隊一定會全力以赴，克服重重困難，完成好這次人道主義救援任務」。

中國地震局研究員、中國國際救援隊原隊長徐德詩認為，中國國際救援隊此次赴日參與強震海嘯災後救援，「難度非常大，超過印度洋地震海嘯救援」，面臨的困難包括環境陌生、當地天氣變化大、語言交流溝通有一定障礙、救援隊員人手少(只有15人)、後勤保障基本全部依賴自身等。

徐德詩還特別提出，由於災區出現核電站多次氫氣爆炸，救援工作前所未有地遭遇核洩漏危險的威脅，儘管中國國際救援隊攜帶有相應探測裝備，但開展救援時如何應對可能的核洩漏環境也是一大難題。

### 快速鎖定救援目標有難度

「中國國際救援隊在重災區大船渡市的任務是以搜索、營救為主，目前最大困難是交通和救援目標的快速鎖定。」中國地震局中國地震應急搜救中心總工程師曲國勝說，中國國際救援隊的任務區域是被海嘯沖刷過的低窪地區，交通、營救廢墟目標快速鎖定等方面都面臨困難，還有當地電力、通信中斷，受災區域大，以及餘震不斷、海嘯警報的威脅與危險等，都是需要救援隊克服的難題。

### 台25人搜救隊赴仙台

香港文匯報訊 據台灣中央社報道，台灣28人特種搜救隊，昨日下午飛抵東京羽田機場，將於今日(15日)啟程前往仙台地震災區展開搜救工作。

台灣駐日官員指出，台灣搜救隊將於今日上午由駐日代表處啟程，前往日本震災最嚴重的宮城縣仙台地區，展開救災工作。

據悉，搜救隊由台灣消防署、台北市、新北市及台南市特種搜救隊組成，部隊自備7到10天的物資，完全自給自足，不會對日方造成任何負擔。



工作人員在災區進行消毒。路透社

### 40名失聯山東研修生平安

香港文匯報訊(記者 于永傑 山東報道) 日本媒體13日報道，40名在岩手縣大船渡市的山東研修生下落不明，並估計該40名研修生很可能已經遇難；但令人興奮的是，到13日晚上11時30分，日照市信合國際交流中心經過多方聯繫後確認，40名研修生已於晚9時左右和家人取得聯絡，她們全都平安。之前因為當地通訊中斷無法聯繫家人，導致一場驚慌。

日照信合國際交流中心國際交流部工作人員于靜表示，這40名研修生是他們公司分兩批派到岩手縣大船渡市「株式會社國洋」研修學習水產加工技術的，都是女性，年齡在20歲至30歲之間。這40人主要為日照當地人，地震發生時，她們正在大船渡市的三

家水產公司工作。

### 石卷市百名失蹤研修生尋回

另據日本共同社報道，此前，一度在宮城縣石卷市失去聯繫的約100名中國研修生，現已經確認大都平安。據悉，這些研修生多為女性，年齡在10多歲至30歲，來自山東省和江蘇省，經由北京的派遣機構派到宮城縣石卷市。他們現已在大船渡市的學校等地避難。

此外，中國《新京報》當天報道稱在宮城縣柴田郡也有10多名中國女工下落不明。據新華社報道，截至14日中國大使館已確認6957名中國人平安。

### 華高端技術產業料受衝擊

香港文匯報訊(記者 劉曉靜 北京報道) 日本9級大地震，除帶來大量人員傷亡外，日本作為世界第三大經濟體，其對全球經濟亦將造成強大的衝擊波。而對於中國經濟的影響，專家指出，因日本對中國一直處於巨大的貿易順差，且中國貿易出口國仍主要為歐洲和美國，因此，對中國經濟影響有限，此外，日本作為資源進口大國，大地震將推動油價下跌，對鐵礦石等價格亦或構成短期打壓。

### 國際資金或流向日本

北京大學經濟研究中心教授霍德明在接受香港文匯報記者採訪時表示，日本遭遇重大自然災害，對世界經濟將產生一定衝擊，間接將影響中國經濟。主要體現在兩點，第一，中國大量進口日本高科技產品、高端機械設備等，而在未來一年內，日本主要精力將用於災後重建，高精尖技術和設備將面臨停止供貨或減少供貨，一定程度上將影響中國相關企業；第二，日本災後重建，內需將大大加強，其在使用外資上或將出台更多優惠政策，這使得國際資金移動偏向日本。

日本是資源進口國，且是全球第三大石油進口國。由於大地震導致該國煉油設施破壞，進口需求減少，國際油價出現大幅回落。紐約商品交易所原油交易員雷蒙德·卡本說：「日本大地震將推動油價下跌，但不會持久。」他指出，按照以往經驗，國際範圍內發生重大自然災害後，油價最初反應是下跌，但短期內即會反彈，因為重建過程將使原油需求增加，從而推動油價上漲。

此外，日本亦是鐵礦石需求大國。由於國內許多鋼廠停產，業內人士預計日本短期內對鐵礦石的需求量將減少2,000萬噸，會對價格構成短期打壓。



昨日，454名日本留學生在校園內發起援助日本地震災區的募捐活動。新華社

### 中日韓外長會談按計劃舉行

香港文匯報訊 據日本共同社報道，日本外務省副大臣野田昨日在記者會上表示，中日韓三國外長會談將按原計劃於本週六(19日)在東京迎賓館舉行。外務省相關人士透露，外相松本剛明等原計劃20日參觀當地景點金閣寺，但因日本大地震決定取消。預計當日將分別召開日韓、日中外長會談。

另據日本新聞網報道，原計劃於本週末訪問中國的日本農林水產大臣鹿野道彥，昨日臨時決定推遲這次訪問。

農林水產省發表的消息說，由於日本大地震給農林水產業帶來了極大的打擊，需要在國內集中精力指揮救災工作。

### 日最大華人食品商：「堅持到底」

據中新社14日電 日本大地震過後，東京民眾紛紛儲備食品。當地的華人商店負責人14日表示，會繼續為市民提供必需品，堅持到最後。

日本最大的華人食品供應商陽光城株式會社代表常樞表示：「除非萬不得已，或者政府要求，否則不會撤出日本，不會撤出東京。」陽光城的客戶以華人為主。常樞坦承，地震後，很多華人曾想回國。

據他稱，陽光城在地震中損毀了數百萬日圓的食品，所幸全部職員無恙。不過，較之地震前，營業額差了很多，因為交通問題顧客來不了，而且和很多客戶失去了聯繫。

### 中國輸日茶葉料大增

香港文匯報訊(記者 黃瑤瑛 泉州報道) 日本遭遇9級強震對全球茶葉市場造成影響。作為全球進口烏龍茶最多的國家，日本震後對烏龍茶的需求料將大增。目前，日本的茶葉進口商已要求福建茶企大量備貨。

茶業界人士認為，日本災後重建任務繁重，加之室外工作強度非常大，這對已融入日本人生活的烏龍茶的需求量會有所增長。同時，由於烏龍茶具有抗輻射作用，這也將刺激籠罩在核電站爆炸引發輻射危機的日本市場。